

**Диспозитив**

1. Отхвърля искането на г-н Karel Pinxten за спиране на производството до приключване на наказателното производство, образувано от люксембургските органи въз основа на доклада на Европейската служба за борба с измамите (OLAF) по преписка № ОС/2016/0069/А 1.
2. Отхвърля искането на г-н Karel Pinxten да се разпорежи на Европейската сметна палата да представи определен доклад от вътрешен одит, взетите в резултат на този доклад мерки и всички документи, свързани с евентуално засягане на независимостта на вътрешния одитор.
3. Изключва от материалите по делото електронното писмо на председателя на Европейската сметна палата от 13 февруари 2019 г. до останалите членове и генералния секретар на тази институция, което г-н Karel Pinxten е представил като приложение В.10 към писмената си защита.
4. Г-н Karel Pinxten е нарушил задълженията, произтичащи от длъжността на член на Европейската сметна палата, по смисъла на член 286, параграф 6 ДФЕС, като:
  - не е декларирал и незаконно е упражнявал дейност в рамките на управителния орган на политическа партия,
  - злоупотребил е със средства на Сметната палата за финансиране на дейности, които не са свързани със задълженията на член на тази институция, доколкото това е установено в точки 387—799 от настоящото решение,
  - използвал е карта за гориво, за да купува гориво за превозни средства на трети лица, и
  - е създал конфликт на интереси с отношенията си с ръководител на одитиран обект.
5. Лишава г-н Karel Pinxten от две трети от правото му на пенсия, считано от обявяването на настоящото решение.
6. Отхвърля жалбата в останалата ѝ част.
7. Съдът не е компетентен да се произнесе по искането на г-н Karel Pinxten за обезщетение.
8. Г-н Karel Pinxten понася направените от него съдебни разноски, както и тези на Европейската сметна палата.

(<sup>1</sup>) ОВ С 148, 29.4.2019 г.

**Решение на Съда (първи състав) от 6 октомври 2021 г. — Scandlines Danmark ApS, Scandlines Deutschland GmbH/Европейска комисия, Кралство Дания, Föreningen Svensk Sjöfart, Naturschutzbund Deutschland (NABU) eV (C-174/19 P), Stena Line Scandinavia AB/Европейска комисия, Кралство Дания, Föreningen Svensk Sjöfart (C-175/19 P)**

(Съединени дела C-174/19 P и C-175/19 P) (<sup>1</sup>)

*(Обжалване — Жалба за отмяна — Държани помощи — Публично финансиране на фиксираната железопътна-сухопътна връзка на протока Ферман — Индивидуални помощи — Нотифицирани помощи, обявени за съвместими с вътрешния пазар — Изпълнение на важен проект от общоевропейски интерес — Решение да не се предявяват възражения — Монопол — Нарушаване на конкуренцията и засягане на търговията)*

(2021/C 481/10)

Език на производството: английски

**Страни**

(Дело C-174/19 P)

Жалбоподатели: Scandlines Danmark ApS, Scandlines Deutschland GmbH (представител: L. Sandberg-Mørch, advokat)

*Други страни в производството:* Европейска комисия (представители: V. Bottka, S. Noë и L. Armati), Кралство Дания (представители: първоначално J. Nyman-Lindgren, впоследствие V. Jørgensen, подпомагани от R. Holdgaard, адвокат), Föreningen Svensk Sjöfart (представител: J. L. Buendía Sierra, abogado), Naturschutzbund Deutschland (NABU) eV (представители: T. Hohmuth, Rechtsanwalt, и L. Sandberg-Mørch, адвокат)

*Встъпили страни в подкрепа на жалбоподателите:* Aktionsbündnis gegen eine feste Fehmarnbeltquerung eV (представители: L. Sandberg-Mørch, адвокат, и W. Mecklenburg, Rechtsanwalt), Rederi Nordö-Link AB (представители: L. Sandberg-Mørch и A. Godsk Fallesen, advokater), Trelleborg Hamn AB (представители: L. Sandberg-Mørch, адвокат, и J. L. Buendía Sierra, abogado)

(Дело C-175/19 P)

*Жалбоподател:* Stena Line Scandinavia AB (представители: L. Sandberg-Mørch, адвокат, и P. Alexiadis, solicitor)

*Други страни в производството:* Европейска комисия (представители: V. Bottka, S. Noë и L. Armati), Кралство Дания (представители: първоначално J. Nyman-Lindgren, впоследствие V. Jørgensen, подпомагани от R. Holdgaard, адвокат), Föreningen Svensk Sjöfart (представител: J. L. Buendía Sierra, abogado)

*Встъпили страни в подкрепа на жалбоподателя:* Aktionsbündnis gegen eine feste Fehmarnbeltquerung eV (представители: L. Sandberg-Mørch, адвокат, и W. Mecklenburg, Rechtsanwalt), Rederi Nordö-Link AB (представители: L. Sandberg-Mørch и A. Godsk Fallesen, advokater), Trelleborg Hamn AB (представители: L. Sandberg-Mørch, адвокат, и J. L. Buendía Sierra, abogado)

#### Диспозитив

- 1) Отхвърля главните жалби и насрещните жалби.
- 2) Осъжда Scandlines Danmark ApS и Scandlines Deutschland GmbH, както и Stena Line Scandinavia AB да заплатят освен направени от тях разноски и разноските, направени от Европейската комисия връзка с главните жалби.
- 3) Осъжда Европейската комисия да заплати направените от нея разноски във връзка с насрещните жалби.
- 4) Осъжда Кралство Дания, Föreningen Svensk Sjöfart и Naturschutzbund Deutschland (NABU) eV да заплатят направените от тях разноски.
- 5) Осъжда Rederi Nordö-Link AB, Trelleborg Hamn AB et Aktionsbündnis gegen eine feste Fehmarnbeltquerung eV да заплатят направените от тях разноски.

(<sup>1</sup>) ОВ С 148, 29.4.2019 г.

#### Решение на Съда (първи състав) от 6 октомври 2021 г. — ClientEarth/Европейска комисия, Европейска агенция по химикали

(Дело C-458/19 P) (<sup>1</sup>)

*(Обжалване — Жалба за отмяна — Решение за изпълнение C(2016) 3549 final на Комисията —  
Разрешение за употреби на бис(2-етилхексил) фталат (DEHP) — Регламент (ЕО)  
№ 1907/2006 — Членове 60 и 62 — Регламент (ЕО) № 1367/2006 — Искане за вътрешно  
преразглеждане — Решение C(2016) 8454 final на Комисията — Отхвърляне на искането)*

(2021/C 481/11)

Език на производството: английски

#### Страни

*Жалбоподател:* ClientEarth (представители: A. Jones, Solicitor, J. Stratford, BL)

*Други страни в производството:* Европейска комисия (представители: G. Gattinara, R. Lindenthal и K. Mifsud-Bonnici), Европейска агенция по химикали (ЕCHA) (представители: M. Heikkilä, W. Broere и F. Becker)